

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩

## تقرير منققي الحسابات عن مراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

السادة أعضاء مجلس الإدارة  
المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
المنامة - مملكة البحرين

### مقدمة

لقد قمنا بمراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة المرفقة للمجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.) ("الشركة") والشركات التابعة لها ("المجموعة") كما في 31 مارس 2019 والتي تتكون من:

- بيان المركز المالي الموحد الموجز كما في 31 مارس 2019؛
- بيان الربح أو الخسارة الموحد الموجز لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2019؛
- بيان الدخل الشامل الموحد الموجز لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2019؛
- بيان التغييرات في حقوق الملكية الموحد الموجز لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2019؛
- بيان التدفقات النقدية الموحد الموجز لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في 31 مارس 2019؛
- والإيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

إن مجلس إدارة الشركة مسؤل عن إعداد وعرض البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي 34 - "التقارير المالية المرحلية" وإن مسؤليتنا هي إصدار استنتاجنا عن هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة بناءً على مراجعتنا لها.

### نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي الخاص بأعمال المراجعة - 2410 - "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل منققي الحسابات". تشمل أعمال مراجعة البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة على الاستفسارات بشكل أساسي من الموظفين المسؤلين عن الأمور المالية والمحاسبية، كما تشمل إجراء مراجعة تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق أعمال المراجعة يقل كثيراً من أعمال التدقيق التي تتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيدات باننا سنكون على دراية بكل الأمور الجوهرية والتي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وعليه فإننا لا نبيدي رأياً كمصدقين.

### الاستنتاج

بناءً على المراجعة التي قمنا بها، لم يرد إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد بأن البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة كما في 31 مارس 2019 المرفقة لم تعد، في جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم 34 - "التقارير المالية المرحلية".

### تأكيد موضوع

لنفت الانتباه إلى الملاحظة 23 على البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة، والتي تبين قرار مجلس الإدارة في اجتماعه المنعقد في 13 مايو 2019 بوقف أنشطة التأمين للمجموعة رهناً بموافقة السلطات التنظيمية والمساهمين. لم يتم تعديل استنتاجنا فيما يتعلق بهذا الأمر.

### أمور أخرى

تم تدقيق ومراجعة البيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في والسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2018، والبيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للفترة المنتهية في 31 مارس 2018، والتي تم استخراج أرقام المقارنة منها لبيان المركز المالي الموحد، وبيان الربح أو الخسارة الموحد، وبيان الدخل الشامل الموحد وبيان التغييرات في حقوق الملكية الموحد، وبيان التدفقات النقدية الموحد، من قبل منقذ آخر، والذي أصدر رأي تدقيق واستنتاج مراجعة غير معدلين على تلك البيانات المالية الموحدة والبيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة على التوالي.

كي بي ام جي

13 مايو 2019

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

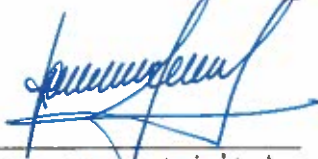
البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة


بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ مارس ٢٠١٩

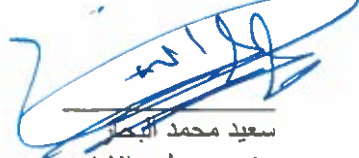
(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

٣١ مارس ٢٠١٨ (مراجعة)	٣١ ديسمبر ٢٠١٨ (مدققة)	٣١ مارس ٢٠١٩ (مراجعة)	إيضاح
			<b>الموجودات</b>
٩٠,٨٦٩	١١٥,٩٣٥	١١١,٨٦٩	النقد وأرصدة لدى البنوك
٥٦٩,٢٨٦	٤٩٥,٦٧٨	٥١٣,٢٠٣	٥ إستثمارات
١٧٨,٠٤٤	٨٦,٥٨٥	١٦٠,٩٧٨	٦ إيرادات مستحقة
١١٢,٠٤٥	١٢٧,٣٧٣	١٢٠,٨٠٣	ذمم تأمين مدينة
٢٦,٧٠٨	٢٧,٦٠٣	٢٧,٣١٧	ودائع لدى شركات التأمين
٣٦,٥٤٢	٢٥,٤٣٣	٣٤,٤٥٤	تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة
١١٧,٩٨٨	١١٠,٦٢٩	١٤٨,٧٤٢	٧ حصة معيدي التأمين من المخصصات الفنية
٣٤,٧٨١	٤٤,٠٧٨	٤٤,٧٧٤	٨ موجودات أخرى
١٩,٩٠٥	١٩,٢٤٥	١٩,٠٨٤	٩ عقارات ومعدات
١,١٨٦,١٦٨	١,٠٥٢,٥٥٩	١,١٨١,٢٢٤	<b>مجموع الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>
			<b>المطلوبات</b>
٧٧٣,٨٩٧	٦٨٤,٥٦٩	٨١١,٦٣٥	١٠ مخصصات فنية
٥٢,٤٥٦	٦٩,٣٠٥	٧٠,٧٤٤	ذمم تأمين دائنة
٣٩,٠٠٠	٧,٠٠٠	٧,٠٠٠	قروض
٤٠,٨٠٣	٦٦,٨١١	٥٨,٤٤١	١١ مطلوبات أخرى
٩٠٦,١٥٦	٨٢٧,٦٨٥	٩٤٧,٨٢٠	<b>مجموع المطلوبات</b>
			<b>حقوق الملكية</b>
			<b>المنسوبة إلى مساهمي الشركة الأم</b>
٢٢٠,٠٠٠	٢٢٠,٠٠٠	٢٢٠,٠٠٠	رأس المال
(١٤,٧٩٣)	(١٤,٧٩٣)	(١٤,٧٩٣)	أسهم الخزينة
٣٧,٦٢٨	٣٥,٦٧٠	٤٢,٢٣٨	الإحتياطيات
١١,٠٩٩	(٤٤,٥٠٧)	(٤٢,٧٠٦)	(الخسائر المتراكمة) الأرباح المستبقاة
٢٥٣,٩٣٤	١٩٦,٣٧٠	٢٠٤,٧٣٩	<b>حصص غير مسيطرة</b>
٢٦,٠٧٨	٢٨,٥٠٤	٢٨,٦٦٥	<b>مجموع حقوق الملكية</b>
٢٨٠,٠١٢	٢٢٤,٨٧٤	٢٣٣,٤٠٤	<b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>
١,١٨٦,١٦٨	١,٠٥٢,٥٥٩	١,١٨١,٢٢٤	

تم اعتماد هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ١٣ مايو ٢٠١٩ ووقعها بالنيابة عنه كل من:

  
صامونيل فرغيس  
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي

  
أحمد محمد المهري  
عضو مجلس الإدارة

  
سعيد محمد البصير  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.


المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)


البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة


بيان الربح أو الخسارة الموحد  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨ (مدققة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨ (مراجعة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩ (مراجعة)	إيضاح	
٢٦٢,٧٩١	١٦٩,١٣٨	١٧٣,١٣١	١٢	إجمالي الأقساط المكتتبة
(٦٤,٣٩٨)	(٣٥,٧٢٢)	(٣٨,٩٨٣)	١٢	أقساط إعادة التأمين الصادرة
١٥,٥٥٩	(٧٩,٤٤٤)	(٧٨,٤١٠)	١٢	التغير في أقساط غير مكتتبة
٢١٣,٩٥٢	٥٣,٩٧٢	٥٥,٧٣٨	١٢	صافي الأقساط المكتسبة
(١٧٥,٢٢٦)	(٤٠,٨٥٦)	(٤٤,١٧٧)	١٢	المطالبات والمصاريف المتعلقة بها
(٥٨,٠٨٩)	(١٢,٤٠٦)	(١٥,٢٩٦)	١٢	مصاريف الحصول على أعمال التأمين
٥,٩٦٣	٢,٨٥٤	٧,٠٠٠	١٣	إيراد الإستثمار المتعلق بمحافظ التأمين
(١٣,٢٦٣)	(٣,٥٣١)	(٢,٧٧٤)	١٤	مصاريف التشغيل
(٢٦,٦٦٣)	٣٣	٤٩١	١٢	نتائج الإكتتاب
٤,٠٨٦	٢,٢٥٤	٣,٣٥٩	١٣	إيراد الإستثمار المتعلق بمحافظ المساهمين
(٩,٢٨١)	(٢,١٣٣)	(١,٤٨٣)	١٤	مصاريف التشغيل - أنشطة غير اكتبائية
(٨٠٨)	(٢٥١)	(٧٥)		مصاريف إقتراض
٥,١٦٥	١,٨٢٥	١٦٠	١٥	إيرادات أخرى
(٢٤,٧٠١)	(٤٤٨)	(٥٣٤)	١٦	مصاريف ومخصصات أخرى
(٥٢,٢٠٢)	١,٢٨٠	١,٩١٨		ربح (خسارة) الفترة
				منسوب إلى:
٣,٠٤٩	٧٧٨	١٦٥		حصص غير مسيطرة
(٥٥,٢٥١)	٥٠٢	١,٧٥٣		مساهمي الشركة الأم
(٥٢,٢٠٢)	١,٢٨٠	١,٩١٨		
(٢٧,٩)	٠,٣	٠,٩	١٧ (سنت أمريكي)	عائد الربح (الخسارة) للسهم الواحد المنسوب للمساهمين (الأساسي والمخفض):

  
صامونيل فرغيس  
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي

  
أحمد محمد المهري  
عضو مجلس الإدارة

  
سعيد محمد الجار  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً  
من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

بيان الدخل الشامل الموحد  
للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨ (مدققة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨ (مراجعة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩ (مراجعة)
(٥٢,٢٠٢)	١,٢٨٠	١,٩١٨
(٤,٩٩٤) (٥١٨) ٢٠٦	(٣,٢٥٩) (٣٩١) -	٧,٠١٥ (٦٢٦) ٢٢٣
(٥,٣٠٦)	(٣,٦٥٠)	٦,٦١٢
(٥٧,٥٠٨)	(٢,٣٧٠)	٨,٥٣٠

ربح (خسارة) الفترة

الدخل الشامل الآخر

البند التي سوف يعاد تصنيفها إلى الربح أو الخسارة:

التغيرات من إعادة قياس إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لإحتساب الأرباح الناتجة عن بيع إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لخسارة إنخفاض القيمة المحاسبية لإستثمارات متوفرة للبيع

الدخل الشامل الآخر عن الفترة


مجموع الدخل الشامل عن الفترة

منسوب إلى:

٣,٠٥٦	٦٣٠	١٦١
(٦٠,٥٦٤)	(٣,٠٠٠)	٨,٣٦٩
(٥٧,٥٠٨)	(٢,٣٧٠)	٨,٥٣٠

حصص غير مسيطرة

مساهمي الشركة الأم

  
صامونيل فرغيس  
القائم بأعمال الرئيس التنفيذي

  
أحمد سعيد المهري  
عضو مجلس الإدارة

  
سعيد محمد البكر  
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً  
من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

مجموع حقوق الملكية (مراجعة)	حصص غير مسيطرة	النسبة إلى مساهمي الشركة الأم	الخسائر المترتبة	الاحتياطيات			القانوني	أسهم الخزينة	رأس المال
				المجموع	إعادة تقييم العقار	إعادة تقييم الاستثمارات			
٢٢٤,٨٧٤	٢٨,٥٠٤	١٩٦,٣٧٠	(٤٤,٥٠٧)	٣٥,٦٧٠	٤,٣٠٥	(٣,٤٥١)	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
١,٩١٨	١٦٥	١,٧٥٣	١,٧٥٣	-	-	-	-	-	-
٧,٠١٥	(٤)	٧,٠١٩	-	٧,٠١٩	-	٧,٠١٩	-	-	-
(٦٢٦)	-	(٦٢٦)	-	(٦٢٦)	-	(٦٢٦)	-	-	-
٢٢٣	-	٢٢٣	-	٢٢٣	-	٢٢٣	-	-	-
٨,٥٣٠	١٦١	٨,٣٦٩	١,٧٥٣	٦,٦١٦	-	٦,٦١٦	-	-	-
-	-	-	٤٨	(٤٨)	-	-	-	-	-
٢٣٣,٤٠٤	٢٨,٦٦٥	٢٠٤,٧٣٩	(٤٢,٧٠٦)	٤٢,٢٣٨	٤,٢٥٧	٣,١٦٥	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

صافي ربح الفترة

التغيرات من إعادة قياس إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لاحتساب الأرباح الناتجة عن بيع

إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات خسائر إنخفاض القيمة المحسبة

لإستثمارات متوفرة للبيع

مجموع الدخل الشامل عن الفترة

تحويل صافي الاستهلاك من إعادة تقييم العقار

الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٩

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

بيان التعديرات في حقوق الملكية الموحدة  
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

مجموع حقوق الملكية (مدققة)	حصص غير مسيطرة	النسبة إلى مساهمي الشركة الأم	أرباح مستبقة (خسائر متراكمة)	الإحتياطيات			القانوني	أسهم الخزينة	رأس المال
				المجموع	إعادة تقييم العقار	إعادة تقييم الإستثمارات			
٢٨٢,٣٨٢	٢٥,٤٤٨	٢٥٦,٩٣٤	١٠,٥٤٩	٤١,١٧٨	٤,٥٠٠	١,٨٦٢	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠
(٥٢,٢٠٢)	٣,٠٤٩	(٥٥,٢٥١)	(٥٥,٢٥١)	-	-	-	-	-	-
(٤,٩٩٤)	(١٤٤)	(٤,٨٥٠)	-	(٤,٨٥٠)	-	(٤,٨٥٠)	-	-	-
(٥١٨)	١٥١	(٦٦٩)	-	(٦٦٩)	-	(٦٦٩)	-	-	-
٢٠٦	-	٢٠٦	-	٢٠٦	-	٢٠٦	-	-	-
(٥٧,٥٠٨)	٣,٠٥٦	(٦٠,٥٦٤)	(٥٥,٢٥١)	(٥٣,٣١٣)	-	(٥,٣١٣)	-	-	-
-	-	-	١٩٥	(١٩٥)	-	-	-	-	-
٢٢٤,٨٧٤	٢٨,٥٠٤	١٩٦,٣٧٠	(٤٤,٥٠٧)	٣٥,٦٧٠	٤,٣٠٥	(٣,٤٥١)	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

صافي (خسارة) ربح السنة  
التعديرات من إعادة قياس إستثمارات متوفرة  
للبيع

تحويلات لإحتساب (الأرباح) الخسائر الناتجة  
عن بيع إستثمارات متوفرة للبيع  
تحويلات خسائر إنخفاض القيمة المحسبة  
لإستثمارات متوفرة للبيع

مجموع (الخسارة) الدخل الشامل عن السنة

تحويل صافي الاستهلاك من إعادة تقييم العقار

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحدة  
للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٨

(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

مجموع حقوق الملكية (مراجعة)	حصص غير مسيطرة	النسبة إلى مساهمي الشركة الأم	الأرباح المستبقة	الاحتياطيات			القانوني	أسهم الخزينة	رأس المال
				المجموع	إعادة تقييم العقار	إعادة تقييم الاستثمارات			
٢٨٢,٣٨٢	٢٥,٤٤٨	٢٥٦,٩٣٤	١٠,٥٤٩	٤,٥٠٠	١,٨٦٢	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠	
١,٢٨٠	٧٧٨	٥٠٢	٥٠٢	-	-	-	-	-	
(٣,٢٥٩)	(٣٢)	(٣,٢٢٧)	-	(٣,٢٢٧)	(٣,٢٢٧)	-	-	-	
(٣٩١)	(١١٦)	(٢٧٥)	-	(٢٧٥)	(٢٧٥)	-	-	-	
(٢,٣٧٠)	٦٣٠	(٣,٠٠٠)	٥٠٢	(٣,٥٠٢)	(٣,٥٠٢)	-	-	-	
-	-	-	٤٨	(٤٨)	-	-	-	-	
٢٨٠,٠١٢	٢٦,٠٧٨	٢٥٣,٩٣٤	١١,٠٩٩	٤,٤٥٢	(١,٦٤٠)	٣٤,٨١٦	(١٤,٧٩٣)	٢٢٠,٠٠٠	

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

صافي ربح الفترة

التغيرات من إعادة قياس إستثمارات متوفرة للبيع

تحويلات لاحتساب الأرباح الناتجة عن بيع

إستثمارات متوفرة للبيع

مجموع الدخل الشامل عن الفترة

تحويل صافي الاستهلاك من إعادة تقييم العقار

الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٨

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة.



المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة  
بيان التدفقات النقدية الموحد  
لثلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩  
(بالآلاف الدولارات الأمريكية)

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨ (مدققة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨ (مراجعة)	للفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩ (مراجعة)
٢٣٣,٨٧٤ (٥٤,٨٢٩) (١٩٣,٩٦٠)	٨٧,٤١٣ (٣٨,٥١٨) (٥٩,٣٤٩)	٦٣,٧٤٩ (١٣,٩٧٨) (٦٣,١٦٣)
٢٦,٦٨٥ ٣٧ ٢,٨٢٠ ١,٣٠٠	٣,٦٢٩ ٤٥٥ ٨٧٧ ٤١٣	١٣,٠٣٢ ١٢٩ ٧٦٧ ٢٨٥
(٢١,١٦٢) (٣,٠٥٥) (١,٩٢٨) (١٤,٣٥٥)	(٦,٢٣٨) ١,٩٣٢ (٨١٥) (٣,٧٧٥)	(٤,٦٩٣) ٤٠٨ (٩٧) (٢,٨١٥)
١٩,١٢٧ (٥,٤٤٦)	١,٤٧٤ (١٢,٥٠٢)	١,٧٣٠ (٤,٦٤٦)
١٧٨,٧٩٨ (١١٠,١١٠) ١٣,٧٠٨ ١٠,٢٢٣ ١٣٥	٥٠,٠١٨ (٣١,٤٤٥) (١٢,١٢١) ٢,٥١٢ ٨٣٦	٣٨,٧٤٧ (٤٠,٧٤٨) (١٦,٠٢٥) ٢,٢٩٠ ٥٣
(١١,٢٠١) (١٠٣) (٢١١) (١٠٠)	(٥,٢٥٦) (٢٥) (٦٢) -	٣٨٥ - - -
٨١,١٣٩	٤,٤٥٧	(١٥,٢٩٨)
(٢٧,٠٠٠) (١,٣٣٨) (٣٧٤)	٥,٠٠٠ (٧٤٩) (١٣٣)	- (١٣٢) (١٤)
(٢٨,٧١٢)	٤,١١٨	(١٤٦)
٤٦,٩٨١ (١١)	(٣,٩٢٧) ٢	(٢٠,٠٩٠) (١)
٦٢,٩٣٨ ١٠٩,٩٠٨	٦٢,٩٣٨ ٥٩,٠١٣	١٠٩,٩٠٨ ٨٩,٨١٧
٦,٠٢٧	٣١,٨٥٦	٢٢,٠٥٢
١١٥,٩٣٥	٩٠,٨٦٩	١١١,٨٦٩

إيضاح

التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل	
أقساط مستلمة	
أقساط إعادة تأمين مدفوعة	
مطالبات ومصاريف الحصول على أعمال التأمين مدفوعة	
مبالغ مستلمة من معيدي تأمين متعلقة بالمطالبات	
إيرادات إستثمارات	
فوائد مستلمة	
أرباح أسهم مستلمة	
مصاريف تشغيل مدفوعة	
إيرادات (مصاريف) أخرى، صافي	
ودائع تأمين مدفوعة، صافي	
شراء إستثمارات متاجرة	
بيع إستثمارات متاجرة	
١٨ صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية	
التدفقات النقدية من أنشطة الإستثمار	
استحقاق/ بيع إستثمارات	
شراء إستثمارات	
ودائع لأجل لدى البنوك	
فوائد مستلمة	
إيرادات إستثمارات	
ودائع نقدية مرهونة	
شراء عقارات ومعدات	
شراء موجودات غير ملموسة	
إستثمار في شركة زميلة	
١٩ صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الأنشطة الإستثمارية	
التدفقات النقدية من أنشطة التمويل	
قروض	
١٩ مصاريف اقتراض	
١٩ أرباح أسهم مدفوعة	
١٩ صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الأنشطة التمويلية	
صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكمه	
تأثير سعر التحويل على النقد وما في حكمه	
النقد وما في حكمه، في بداية الفترة	
النقد وما في حكمه، في نهاية الفترة	
ودائع لأجل لدى البنوك	
النقد وأرصدة لدى البنوك، في نهاية الفترة	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ٢٣ جزءاً أساسياً  
من هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة .

## المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)

### إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للتلاثة أشهر المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩

#### (١) التأسيس والنشاط الرئيسي

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.) ("الشركة" و"الشركة الأم") هي شركة تأمين عالمية مسجلة في مملكة البحرين كشركة مساهمة بحرينية وتتخذ من مبنى أريج، المنامة، مملكة البحرين، مقراً لمكتبها المسجل. ويتمثل نشاط الشركة الأم والشركات التابعة لها ("المجموعة") في أعمال إعادة التأمين العامة (غير الحياة) وأعمال إعادة التأمين على الحياة والأنشطة التابعة لها.

#### (٢) أهم السياسات المحاسبية

لقد تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للمجموعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) (إعداد التقارير المالية المرحلية) والتي تسمح بإعداد البيانات المالية بشكل موجز. لا تشمل المعلومات المالية المرحلية كل المعلومات المطلوبة في البيانات المالية السنوية الشاملة، ويجب قراءتها بالتزامن مع البيانات المالية الموحدة المدققة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨.

تستخدم المجموعة الدولار الأمريكي في إعداد بياناتها المالية المرحلية الموحدة الموجزة حيث أن رأس مال المجموعة وحصص كبيرة من معاملاتها التجارية، أصولها والتزاماتها تتم بهذه العملة.

إن السياسات المحاسبية وطرق الإحتساب متفقة مع تلك التي تم إتباعها في إعداد أحدث بيانات مالية موحدة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨ والتي تم إعدادها وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS). لقد تم إعادة تصنيف أرقام المقارنة عند الضرورة لكي تتوافق مع الطريقة المتبعة في عرض البيانات المالية للفترة الحالية.

اعتمدت المجموعة المعايير والتفسيرات المحاسبية الدولية لإعداد التقارير المالية (IFRS) الجديدة والمعدلة التي يسري مفعول تطبيقها للفترة التي تبدأ من أو بعد ١ يناير ٢٠١٩ ما عدا المعيار الدولي للتقارير المالية (٩) الأدوات المالية، والتي قامت المجموعة بتطبيق الإعفاء المؤقت المتاح بموجب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٤) ولذلك سوف تطبق المجموعة هذا المعيار للفترة السنوية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠٢١. ولا يوجد تأثير جوهري لتطبيق هذه المعايير والتفسيرات المحاسبية على البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة للمجموعة.

#### (٣) الطبيعة الموسمية للأعمال المرحلية

نتيجة للطبيعة الموسمية المتعلقة بأعمال التأمين، تسجل المجموعة ما يقارب من ٧٥٪ من إجمالي أقساط التأمين خلال الربع الأول من كل سنة. ويتم توزيع إجمالي الأقساط المكتتبة على باقي السنة المالية بالتساوي تقريباً. ليس لهذه الطبيعة الموسمية أي تأثير جوهري على نتائج الإكتتاب للمجموعة نظراً لأنه يتم قيد الأقساط ضمن الإيراد على مدى أجل العقود أو الوثائق المتعلقة بها.

#### (٤) إدارة المخاطر

إن أنشطة المجموعة تعرضها لمجموعة متنوعة من المخاطر المالية وغيرها: كمخاطر الأسواق (بما في ذلك مخاطر العملات الأجنبية ومخاطر الأسعار ومخاطر أسعار الفائدة) والمخاطر الائتمانية ومخاطر الإكتتاب ومخاطر السيولة.

هذه البيانات المالية الموحدة المرحلية الموجزة لا تتضمن كافة بيانات إدارة المخاطر المالية والإفصاحات المطلوبة في البيانات المالية الموحدة السنوية ويجب قراءتها بالإقتران بالبيانات المالية الموحدة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨.

لم تحدث أي تغييرات في وظيفة إدارة المخاطر منذ نهاية السنة أو في أي من سياسات إدارة المخاطر.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

أ. إستثمارات (٥)

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
٥٩,٣٥٢	٥٦,٧٠٩	٦٤,٢٧٥
٥٩,٣٥٢	٥٦,٧٠٩	٦٤,٢٧٥
٦٨,٩٣٦	٨٣,٧٦٣	٨٧,١٦١
١٨,٤٦٦	١١,١١٢	١١,٣٧٣
٨٧,٤٠٢	٩٤,٨٧٥	٩٨,٥٣٤
١,٠٠٠	٥٠٠	٥٠٠
٤,٨٨٦	٣,٩٠٤	٣,٩١٠
٣,٩٣٠	٣,٩٤١	٣,٩٤٤
٩,٨١٦	٨,٣٤٥	٨,٣٥٤
٣٠,٦٩٩	٢٥,٨١٩	٣٠,٩٥٣
٢٦٥,٠٤٧	٢٤١,٤١١	٢٤٧,٧٤١
٨٤,٥٥٧	٣٩,٢٠٥	٣٤,١٧١
٩,٨١٥	٧,٢٢٦	٦,٥١٢
٤,٢٨٠	٣,٨٧٢	٣,٩٠٦
١٧,٩٨٣	١٧,٧٧٤	١٨,٤٢٩
٤١٢,٣٨١	٣٣٥,٣٠٧	٣٤١,٧١٢
٣٣٥	٤٤٢	٣٢٨
٥٦٩,٢٨٦	٤٩٥,٦٧٨	٥١٣,٢٠٣

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

محتفظ بها بغرض المتاجرة  
أسهم شركات مدرجة

مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبدئي

سندات دين  
- إستثمارات بدرجات أخرى  
- أخرى

محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق

سندات دين  
- مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون  
الاقتصادي والتنمية  
- إستثمارات بدرجات أخرى  
- أخرى

متوفرة للبيع

سندات دين  
- مؤسسات عالمية كبرى وحكومات دول منظمة التعاون  
الاقتصادي والتنمية  
- إستثمارات بدرجات أخرى  
- أخرى  
أسهم شركات مدرجة  
أسهم شركات غير مدرجة  
إستثمارات أسهم أخرى في حقوق الملكية

إستثمار في شركة زميلة

تم رهن ما قيمته ١١٥,٥ مليون دولار أمريكي من سندات الدين (٣١ ديسمبر ٢٠١٨: ١٠١,٨ مليون دولار أمريكي، ٣١ مارس ٢٠١٨: ١٦٣,٨ مليون دولار أمريكي) كضمان لاتفاقيات ائتمانية لإعادة التأمين، وخطابات اعتماد، وخطابات ضمان والقروض .

ب. الإلتزامات القائمة

بلغ مجموع التعهدات على المجموعة مقابل رأس مال غير مستدعي للإستثمارات المتاحة للبيع ما قيمته ٧,٨ مليون دولار أمريكي (في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨: ٨٠١ مليون دولار أمريكي، وفي ٣١ مارس ٢٠١٨: ٩,١ مليون دولار أمريكي).

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٦) إيرادات مستحقة

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
١٧٥,٣٩٨	٨٤,٣٢٧	١٥٨,٧١٨
٢,٦٤٦	٢,٢٥٨	٢,٢٦٠
١٧٨,٠٤٤	٨٦,٥٨٥	١٦٠,٩٧٨

أقساط تأمين مستحقة  
فوائد مستحقة

(٧) حصة معدي التأمين من المخصصات الفنية

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
٣٢,١٧١	٤٤,٩٠٣	٤٨,٨٣٨
٣٧,٤٤١	٣٢,٣٨٩	٤٤,٢٨٠
٤٨,٢٩٤	٣٣,٢٩٣	٥٥,٥٨٠
١١٧,٩٠٦	١١٠,٥٨٥	١٤٨,٦٩٨
١١	١٣	١٣
٧١	٣١	٣١
٨٢	٤٤	٤٤
١١٧,٩٨٨	١١٠,٦٢٩	١٤٨,٧٤٢

أعمال التأمينات العامة

- مطالبات قائمة
- مطالبات غير مبلغ عنها
- احتياطي أقساط للإعادة مؤجلة

أعمال تأمينات الحياة

- مطالبات قائمة
- مطالبات غير مبلغ عنها

(٨) موجودات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
٩,٩٣٤	١٠,٠٨٣	١٠,٠٨٣
٩,٩٣٤	١٠,٠٨٣	١٠,٠٨٣
(٩,٤٣٥)	(٩,٥٧٠)	(٩,٥٧٨)
٤٩٩	٥١٣	٥٠٥
٢٥,٥٩٧	٣١,٥٤٢	٣١,١٥٧
٧,٦٠٧	١١,٢٦٦	١٢,٣٠٩
١,٠٧٨	٧٥٧	٨٠٣
٣٤,٢٨٢	٤٣,٥٦٥	٤٤,٢٦٩
٣٤,٧٨١	٤٤,٠٧٨	٤٤,٧٧٤

موجودات غير ملموسة:  
- برامج الحاسب الآلي

ناقصاً: الإطفاء المتراكم

صافي الموجودات غير الملموسة

موجودات أخرى:

- ودائع نقدية مرهونة
- ندم مدينة أخرى
- مصاريف مدفوعة مقدماً

تم رهن الودائع النقدية كضمان لخطابات إنتمان و ضمانات لإعادة التأمين.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٩) عقارات ومعدات

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
٢,٠٨٠	٢,٠٨٠	٢,٠٨٠
١٨,٧١٨	١٨,٧١٨	١٨,٧١٨
١٠,٦٨٥	١٠,٦٤٦	١٠,٦٤٥
٣١,٤٨٣	٣١,٤٤٤	٣١,٤٤٣
(١,٦٨٥)	(٢,٠٨٣)	(٢,٢١٥)
(٩,٨٩٣)	(١٠,١١٦)	(١٠,١٤٤)
(١١,٥٧٨)	(١٢,١٩٩)	(١٢,٣٥٩)
١٩,٩٠٥	١٩,٢٤٥	١٩,٠٨٤

أرض  
مبنى  
أجهزة نظم المعلومات، الأثاث، المعدات وغيرها

ناقصاً : الاستهلاك المتراكم  
مبنى

أجهزة نظم المعلومات، الأثاث، المعدات وغيرها

تشمل الأرض والمبنى المكتب الرئيسي المملوك والذي تقيم فيه الشركة منذ ١٩٨٤، وأيضاً مكتب الشركة التابعة تكافل ري ليميتد بدبي، الإمارات العربية المتحدة.

(١٠) مخصصات فنية

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
٢٥١,٦١٢	٢٦٤,٥٨٨	٢٧١,٨٧٠
١٩١,٣٢٠	٢٠٦,٨٨٤	٢٢٤,٢٩٥
٢٧٤,٣٤٢	١٦٢,٤٢٧	٢٦٢,٦١٧
٧١٧,٢٧٤	٦٣٣,٨٩٩	٧٥٨,٧٨٢
١٤,٣٧٣	١٣,٦٧١	١٤,٩٠٩
٣١,٥١١	٢٧,٩٧٣	٢٧,٤٤٨
١٠,٧٣٩	٩,٠٢٦	١٠,٤٩٦
٥٦,٦٢٣	٥٠,٦٧٠	٥٢,٨٥٣
٧٧٣,٨٩٧	٦٨٤,٥٦٩	٨١١,٦٣٥

أعمال التأمينات العامة

- مطالبات قائمة
- خسائر لم يبلغ عنها
- أقساط غير مكتسبة

أعمال تأمينات الحياة

- مطالبات قائمة
- خسائر لم يبلغ عنها
- أقساط غير مكتسبة

(١١) مطلوبات أخرى

بآلاف الدولارات الأمريكية		
٣١ مارس ٢٠١٨	٣١ ديسمبر ٢٠١٨	٣١ مارس ٢٠١٩
-	٢١,٤٦٢	٢١,٤٦٢
١٢,٠٠٣	١٢,٦٠٦	١١,٦٢٤
٣,٢٥٤	٩,٤٩٥	٣,٩٣٣
٣,٠٣١	٢,٧٩٠	٢,٧٧٦
١,٥٦٠	١,٤٦٥	١,٩٨٦
١,٤٦٠	١,٤٦٠	٨٩٦
١٩,٤٩٥	١٧,٥٣٣	١٥,٧٦٤
٤٠,٨٠٣	٦٦,٨١١	٥٨,٤٤١

مخصص لتقديرات خسارة محتملة في شركة تابعة  
(إيضاح ٢١(ج))  
منافع نهاية الخدمة  
مصاريف مستحقة  
أرباح أسهم مستحقة  
أقساط إعادة تأمين مستحقة  
حوافز موظفين طويلة المدى  
أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

نتائج فروع التأمين - بيان تحليل الدخل حسب أقسام الأعمال الرئيسية: (١٢)

تتكون أعمال إعادة التأمين للمجموعة من قسمين رئيسيين هما: تأمينات غير الحياة وتشمل أعمال إعادة تأمينات غير الحياة بشكل رئيسي، التأمين على قطاع الممتلكات، الهندسي، البحري، الحوادث، الحساب الشامل وقطاعات أخرى. وتشمل تأمينات الحياة بشكل رئيسي وثائق جماعية قصيرة وطويلة الأجل. ولا تشمل محفظة الحياة على وثائق الإستثمار المشترك.

بالآلاف الدولارات الأمريكية

المجموع	تأمينات الحياة				تأمينات غير الحياة				المتكاثرات
	طويل المدى	قصير المدى	أخرى	الحساب الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات	
١٧٣,١٣١	١٥٨	٦,٠٩٢	١٦,٥٦٢	١٠٢,٠٨٩	٤,٢٢١	٦,٩٠٦	٩,٠٥٩	٢٨,٠٤٤	
(٣٨,٩٨٣)	(٢)	(٥٠)	(٢٦)	(٣٥,٥٩٤)	(١١٢)	(٣٧٢)	(٩٧٦)	(١,٨٥١)	
(١٠٠,٠٥٨)	(٥٦)	(١,٤١٣)	(٩,٣١٤)	(٦٤,٢٣٣)	(٢,٠٤٦)	(٣,٤١٩)	(٤,١٥٦)	(١٥,٤٢١)	
٢١,٦٤٨	-	-	(١٥)	٢١,٨١٦	٣٢	٤٤	(٧٥)	(١٥٤)	
٥٥,٧٣٨	١٠٠	٤,٦٢٩	٧,٢٠٧	٢٤,٠٧٨	٢,٠٩٥	٣,١٥٩	٣,٨٥٢	١٠,٦١٨	
٧,٠٠٠	٢٩٨	١,١٥٦	١,٢٠٣	١١	٥١٣	٥٢٥	٥١١	٢,٧٨٣	
٦٢,٧٣٨	٣٩٨	٥,٧٨٥	٨,٤١٠	٢٤,٠٨٩	٢,٦٠٨	٣,٦٨٤	٤,٣٦٣	١٣,٤٠١	
(٤٨,٤٩٧)	(١)	(٣,١٦٨)	(٦,٥٩٢)	(٢٥,٤٣٤)	(٩٥٠)	(١,٤٥٣)	(٢,٩٠١)	(٧,٩٩٨)	
٨,٨٤١	-	-	٣٠	٧,٣١٢	٣٤٢	١٦٥	٣٩١	٦٠٠	
(٦,١٠٥)	٢	(١,٢٤٠)	٦٠٣	(٩,٠٨١)	٢٥٣	(٦٥٨)	(٤)	٣,٩٢٠	
٣,٦٦٩	-	-	(١٣)	٣,١٣٢	(٢٧٠)	(٢١٩)	(١٢٠)	٦٦٨	
(١٢,٣٢٨)	(٣٧)	٥٥٩	(١,٣٣١)	(٤,٣٨٠)	(٥٢)	(٥٦٩)	(١,٣١٧)	(٥,٢٠١)	
١٠,٧٤٣	-	٢	٨٤	١٠,٣٥١	(٢٢٥)	٤٥	١٣٧	٣٤٩	
(٤٤,١٧٧)	(٣٦)	(٣,٨٤٧)	(٧,٢١٩)	(١٨,٠٩٩)	(٨٠١)	(٢,٦٨٩)	(٣,٨٢٤)	(٧,٦٦٢)	
(٢٥,٣٩٧)	١٧٩	٢٩٨	(١,١٩٦)	(١٠,٦٩٤)	(١,٣٤٩)	(١,٩٠١)	(٢,٤٣٤)	(٨,٣٠٠)	
٥١٤	-	-	٢	-	٨٤	١١١	١٨٣	١٣٤	
٩,٥٣٤	٢	(١٣١)	٦٩٦	٥٤٢	٧١٨	١,١١٤	١,٣٤٢	٥,٢٥١	
٥٣	-	-	٥	١٠	(٩)	(٢٩)	٤٠	٣٦	
(١٥,٢٩٦)	١٨١	١٦٧	(٤٩٣)	(١٠,١٤٢)	(٥٥٦)	(٧٠٥)	(٨٦٩)	(٢,٨٧٩)	
(٢,٧٧٤)	(٧٠)	(٤٦٢)	(٥٢٢)	(٢٤)	(١٧٧)	(٢٧٣)	(٤٤٦)	(٨٠٠)	
٤٩١	٤٧٣	١,٦٤٣	١٧٦	(٤,١٧٦)	١,٠٧٤	١٧	(٧٧٦)	٢,٠٦٠	

الإيرادات:  
إجمالي الأقساط المكتسبة  
أقساط إعادة التأمين الصادرة  
التغير في أقساط غير مكتسبة - إجمالي  
التغير في أقساط غير مكتسبة - إعادة التأمين  
صافي الأقساط المكتسبة

دخل الإستثمار الخاص بصناديق التأمين

التكاليف والمصاريف:  
إجمالي المطالبات المدفوعة  
مطالبات مسترجعة من معيدي التأمين  
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إجمالي  
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إعادة التأمين  
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إجمالي  
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إعادة

المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

تكاليف الحصول على أعمال تأمين

تكاليف الحصول على أعمال تأمين مسترجعة من معيدي التأمين

التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إجمالي

التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إعادة التأمين

تكاليف الحصول على أعمال تأمين

مصاريف التشغيل

نتائج الاكتتاب

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(١٢) نتائج فروع التأمين - بيان تحليل الدخل حسب أقسام الأعمال الرئيسية (تابع):

المجموع		تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة					
		طويل المدى	قصير المدى	أخرى	الحساب الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	الممتلكات
٢٦٢,٧٩١	١١٧	١٨,٥٢٨	٢١,٢١٢	١٢٨,٧٥٢	٩,١٩٣	١٢,٥٦٢	٢٢,١٥٩	٥٠,٢٦٧	
(٦٤,٣٩٨)	(٥٦)	(٢٠٦)	(١,٠٧٠)	(٥٠,٨٩٣)	(٧٠٢)	(٤٧٣)	(٣,٤٩١)	(٧,٥٠٧)	
١,٥٨٦	٦٩	(٢٨٦)	٩,٩٨١	(٢,٥٥٤)	١١٠	(١,١٧٧)	(٤,٦٧٩)	١٢٢	
١٣,٩٧٣	-	-	-	١٣,٩٢٥	(١١)	١	٤٥٢	(٣٩٤)	
٢١٣,٩٥٢	١٣٠	١٨,٠٣٦	٣٠,١٢٤	٨٩,٢٣٠	٨,٥٩٠	١٠,٩١٣	١٤,٤٤١	٤٢,٤٨٨	
٥,٩٦٣	٢٧١	١,٠٦٩	٧٥٦	(٢٠)	٤٦٧	٤٦١	٣٩٢	٢,٥٦٧	
٢١٩,٩١٥	٤٠١	١٩,١٠٥	٣٠,٨٨٠	٨٩,٢١٠	٩,٠٥٧	١١,٣٧٤	١٤,٨٣٣	٤٥,٠٥٥	
(١٧٧,٥٨٧)	(٨٩٤)	(١٥,٢٣٩)	(٢٧,٩٨٢)	(٧٥,١٠٦)	(٣,٧٦٤)	(٨,٨٣٣)	(١٥,٦٤٤)	(٣٠,١٢٥)	
٢٤,٢٥٧	٧	-	٩٤	٢١,٤٦٠	٨٧	٩١٣	٧٣٤	٩٦٢	
(٣٨,٣٣٨)	٢٤٩	(٣٩٠)	٤٦٦	(١٩,٩٤٩)	١,٧٤٧	(٢,٣٦٨)	(٨٠٤)	(١٧,٢٨٩)	
٢٣,٨١٧	٢	١	(٢١٠)	١١,١١٨	٤٥	١,٩٢٥	١,٦٨٠	٩,٢٥٦	
١٥,٩٤٤	٦,٢٤٩	(٧٢٨)	٢,٤٩٩	٢,٧٠٦	٢,٥٥١	١,١٧٨	٥,٩٦٤	(٤,٤٧٥)	
(٢٣,٣١٩)	-	(٤٠)	٥٤٦	(٢٤,٧٨٨)	١٨٦	٦٥	٥٣٣	١٧٩	
(١٧٥,٢٢٦)	٥,٦١٣	(١٦,٣٩٦)	(٢٤,٥٨٧)	(٨٤,٥٥٩)	٨٥٢	(٧,١٢٠)	(٧,٥٣٧)	(٤١,٤٩٢)	
(٦٢,١٠٩)	(٣٢٥)	(١,٤١٩)	(١,١٧٤)	(٣٣,٠٤٦)	(٢,٧٠٤)	(٣,٣٧٤)	(٦,٦٤٠)	(١٣,٤٢٧)	
٣,٠٠٠	-	-	٢٤	٦٥	٢٩٥	٣٨٤	٨٩٣	١,٣٣٩	
١,٠٨٢	(١١)	٦٨	(٤٩٥)	(٣٨)	(٣٥)	٢٤٦	١,٤٠٢	(٥٥)	
(٦٢)	-	-	-	(٢٠)	٤	٤	(١٢٦)	٧٦	
(٥٨,٠٨٩)	(٣٣٦)	(١,٣٥١)	(١,٦٤٥)	(٣٣,٠٣٩)	(٢,٤٤٠)	(٢,٧٤٠)	(٤,٤٧١)	(١٢,٠٦٧)	
(١٣,٢٦٣)	(٣٧٦)	(٢,١١٩)	(٢,٥١٢)	(١٢٢)	(٨٧٣)	(١,٣٢٦)	(٢,٢١٨)	(٣,٧١٧)	
(٢١,٦٦٣)	٥,٣٠٢	(٧٦١)	٢,١٣٦	(٢٨,٥١٠)	٦,٥٩٦	١٨٨	٦٠٧	(١٢,٢٢١)	

الإيرادات:

إجمالي الأقساط المكتسبة  
أقساط إعادة التأمين الصادرة  
التغير في أقساط غير مكتسبة - إجمالي  
التغير في أقساط غير مكتسبة - إعادة التأمين  
صافي الأقساط المكتسبة

دخل الإستثمار الخاص بصناديق التأمين

التكاليف والمصاريف:  
إجمالي المطالبات المدفوعة  
مطالبات مسترجعة من معيدي التأمين  
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إجمالي  
التغير في مخصص المطالبات القائمة - إعادة التأمين  
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إجمالي  
التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إعادة التأمين

المطالبات والمصاريف المتعلقة بها

تكاليف الحصول على أعمال تأمين  
تكاليف الحصول على أعمال تأمين مسترجعة من معيدي التأمين

التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إجمالي

التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مؤجلة - إعادة التأمين

تكاليف الحصول على أعمال تأمين

مصاريف التشغيل

نتائج الاكتتاب

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

نتائج فروع التأمين - بيان تحليل الدخل حسب أقسام الأعمال الرئيسية (تابع): (١٢)

بالآلاف الدولارات الأمريكية									
الفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٨									
المجموع	تأمينات الحياة		تأمينات غير الحياة	الحساب الشامل	الحوادث	البحري	الهندسي	المتكاثرات	
	طويل المدى	قصير المدى							
١٦٩,١٢٨	٣١٧	٦,٦٥٧	١٤,٦٦٥	٨٦,٢٥٢	٦,٢٨٥	٧,٦٣٣	١١,٥٢٢	٣٥,٧٥٦	الإيرادات:
(٣٥,٧٢٢)	-	-	(٥)	(٣١,٨٨٩)	(٥٢٨)	(٢٤٦)	(٩٣٧)	(٢,١١٧)	إجمالي الأقساط المكتسبة
(١٠٦,٩٠٨)	(٢٤٥)	(١,٦٦٩)	(٤,٩٢٦)	(٥٩,٥٠٤)	(٣,٤٩٨)	(٥,١٥٥)	(٧,٩٩٦)	(٢٣,٩١٥)	أقساط إعادة التأمين الصادرة
٢٧,٤٦٤	-	-	(٢١)	٢٦,٠١١	٣٥٢	١٥٥	٥٠٣	٤٦٤	التغير في أقساط غير مكتسبة - إجمالي
٥٣,٩٧٢	١٢٢	٤,٩٨٨	٩,٧١٣	٢٠,٨٧١	٢,٦١١	٢,٣٨٧	٣,٠٩٢	١٠,١٨٨	التغير في أقساط غير مكتسبة - إعادة التأمين
٢,٨٥٤	٢٥١	٣٦٥	٤١٤	٢٧	٢٤٨	٢٢٦	٣٤١	٩٨٢	صافي الأقساط المكتسبة
٥٦,٨٢٦	٣٧٣	٥,٣٥٣	١٠,١٢٧	٢٠,٨٩٨	٢,٨٥٩	٢,٦١٣	٣,٤٣٣	١١,١٧٠	دخل الإستثمار الخاص بصناديق التأمين
(٤٠,٦٨٧)	(٢٠)	(٣,٨٩٢)	(٣,٩٠٧)	(١٩,٧٣٦)	(١,٢٠٨)	(٣,٣٢١)	(٤,٠٦٩)	(٤,٥٣٤)	التكاليف والمصاريف:
٣,٦٢٨	-	-	٢٥	٣,٦٦٢	(٧٥)	٦٥٥	١٩٧	(٥٣٦)	إجمالي المطالبات المدفوعة
(٢٧,٦٤٤)	(٧٢)	(٧٧١)	(١,٣١٧)	(١٦,٣٧٢)	٥٣٩	(١,٢٥٨)	٥٩٧	(٨,٩٩٠)	مطالبات مسترجعة من معدي التأمين
١٢,٦٠٦	-	-	١	٩,٨٠٧	٤٢	(١٠٥)	٦٣	٢,٧٩٨	التغير في مخصص المطالبات القائمة - إجمالي
٣١,٤٨٥	٢,٢١٤	(٢٣١)	(١,٣٧١)	٢٣,٨٠٥	١,٦٣٠	٢,١١٢	٢,٤٢٤	٩٠٢	التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إجمالي
(٢٠,٢٤٤)	-	-	١٥٤	(٢٠,٦٤٥)	(١٠٣)	(١٩٢)	(٢٩)	٥٧١	التغير في مخصص الخسائر غير المبلغ عنها - إعادة التأمين
(٤٠,٨٥٦)	٢,١٢٢	(٤,٨٩٤)	(٦,٤١٥)	(١٩,٧٧٩)	٨٢٥	(٢,١٠٩)	(٨١٧)	(٩,٧٨٩)	المطالبات والمصاريف المتعلقة بها
(٢٦,٨١٢)	(٢٣١)	٣٣٧	(٥٦٤)	(٨,٢٧٢)	(٢,٠٠٠)	(١,٩٧٩)	(٣,٦٦٢)	(١٠,٤٤١)	تكاليف الحصول على أعمال تأمين
١,٠٤٧	-	-	-	-	١٩٤	٨٩	٣٠٩	٤٥٥	تكاليف الحصول على أعمال تأمين مسترجعة من معدي التأمين
١٣,٨٦٢	٣٠	٣١	٧١	٤٨٥	١,٣٠٣	١,٥٨٠	٢,٦٣٣	٧,٧٢٩	التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مزجلة - إجمالي
(٥٠٣)	-	-	٧	-	(١١٥)	(٦٧)	(١٥٥)	(١٧٣)	التغير في تكاليف الحصول على أعمال تأمين مزجلة - إعادة التأمين
(١٢,٤٠٦)	(٢٠١)	٣٦٨	(٤٨٦)	(٧,٧٨٧)	(٦١٨)	(٣٧٧)	(٨٧٥)	(٢,٤٣٠)	تكاليف الحصول على أعمال تأمين
(٣,٥٣١)	(٩٤)	(٥٣٨)	(٦٩٥)	(٣٠)	(٢٣٢)	(٣٥٤)	(٥٩٧)	(٩٩١)	مصاريف التشغيل
٣٢	٢,٢٠٠	٢٨٩	٢,٥٣١	(٦,٦٩٨)	٢,٨٢٤	(٢٢٧)	١,١٤٤	(٢,٠٤٠)	نتائج الاكتتاب



المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(١٣) إيراد الإستثمار

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	بالآلاف الدولارات الأمريكية		
		الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩		
		المجموع	محافظ المساهمين	محافظ التأمين
١,٢٩١	٢٩٦	٣٤٨	١٠٦	٢٤٢
١١,٢٧٦	٣,٠٠٥	٢,٧١١	١,٠٢٤	١,٦٨٧
١,٣٠٠	٤١٣	٢٨٥	٨٧	١٩٨
٢,١١١	١,٠١٢	٢٩٦	٩٥	٢٠١
١٢٥	(٧٢٦)	٢٧٨	٨٥	١٩٣
٥١٨	٣٩١	٦٢٦	١٩١	٤٣٥
(٤,٧٣٥)	٦٨٤	٥,٩٧٩	١,٨٢٢	٤,١٥٧
(٦٦١)	٢٥٩	٦٠٤	٢٦٣	٣٤١
(٢٠٦)	-	(٢٢٣)	(٦٨)	(١٥٥)
٢٢	١٤	(١١٤)	(١١٤)	-
(٩٩٢)	(٢٤٠)	(٤٣١)	(١٣٢)	(٢٩٩)
١٠,٠٤٩	٥,١٠٨	١٠,٣٥٩	٣,٣٥٩	٧,٠٠٠

إيراد الفوائد  
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة  
- أخرى  
أرباح الأسهم  
أرباح (خسارة) محققة  
- إستثمارات محتفظ بها بغرض المتاجرة  
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة  
- إستثمارات متوفرة للبيع  
أرباح (خسارة) من إعادة قياس الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة  
- إستثمارات محتفظ بها بغرض المتاجرة  
- إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة  
خسائر انخفاض القيمة - إستثمارات متوفرة للبيع  
(خسارة) دخل من شركات زميلة  
أخرى

(١٤) مصاريف التشغيل

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	بالآلاف الدولارات الأمريكية		
		الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩		
		المجموع	غير ائتماني	ائتماني
١٤,٦٢٠	٣,٦٥٧	٢,٦٥٦	٩١٧	١,٧٣٩
٧,٩٢٤	٢,٠٠٧	١,٦٠١	٥٦٦	١,٠٣٥
٢٢,٥٤٤	٥,٦٦٤	٤,٢٥٧	١,٤٨٣	٢,٧٧٤

رواتب ومزايا الموظفين  
مصاريف عمومية وإدارية

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(١٥) إيرادات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
٢,٥٠٢	٣٥٧	٧١
-	١,٢٠٠	-
٢,٦٦٣	٢٦٨	٨٩
٥,١٦٥	١,٨٢٥	١٦٠

خدمات إدارة الطرف الثالث  
ربح تحويل عملة  
أخرى

(١٦) مصاريف ومخصصات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
٢١,٤٦٢	-	-
١,٣٨٥	-	١١٤
(٢٥١)	٨	-
٢,١٠٥	٤٤٠	٤٢٠
٢٤,٧٠١	٤٤٨	٥٣٤

مخصص لتقديرات خسارة محتملة في شركة تابعة (إيضاح ٢١(ج))  
خسارة تحويل عملة  
مخصص (المعكوس من) الديون المشكوك في تحصيلها والودائع  
أخرى، صافي

(١٧) عائد الربح للسهم الواحد للمساهمين  
تم احتساب الأرباح (الخسائر) الأساسية والمخفضة للسهم الواحد على النحو التالي:

السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
١٩٨,٠٣٢	١٩٨,٠٣٢	١٩٨,٠٣٢
(٥٥,٢٥١)	٥٠٢	١,٧٥٣
(٢٧,٩)	٠,٣	٠,٩

المتوسط المرجح لعدد الأسهم  
المتداولة  
صافي الربح (الخسارة)  
نصيب السهم من الأرباح (الخسائر)  
بالآلاف  
آلاف الدولارات الأمريكية  
سنت أمريكي

(١٨) تسوية صافي النتيجة مع التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
(٥٢,٢٠٢)	١,٢٨٠	١,٩١٨
١,٣١٣	٧٣,٠٦٨	٨٠,٢١٨
(٤٨٢)	(٢,٠٠٣)	٨,٠٠٩
١٦,٥١١	(٧٤,٩٤٨)	(٧٤,٣٩٣)
٢٩,٤١٤	(٩,٨٩٩)	(٢٠,٣٩٨)
(٥,٤٤٦)	(١٢,٥٠٢)	(٤,٦٤٦)

ربح (خسارة) الفترة  
التغير في صناديق التأمين  
التغير في ذمم التأمين المدينة/الدائنة، صافي  
التغير في الإيرادات المستحقة  
التغير في الموجودات/المطلوبات الأخرى، صافي  
صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

١٩ تسوية المطلوبات الناتجة من الأنشطة التمويلية

بالآلاف الدولارات الأمريكية			
قروض	مصاريف اقتراض	أرباح أسهم	حصص غير مسيطرة
٧,٠٠٠	١٠١	٢,٧٩٠	٢٨,٥٠٤
-	-	-	١٦١
-	(١٣٢)	-	-
-	٧٥	-	-
-	-	(١٤)	-
٧,٠٠٠	٤٤	٢,٧٧٦	٢٨,٦٦٥
٣٤,٠٠٠	٦٣١	٣,١٦٤	٢٥,٤٤٨
-	-	-	٦٣٠
-	-	-	-
٥,٠٠٠	-	-	-
-	(٧٤٩)	-	-
-	٢٥١	-	-
-	-	(١٣٣)	-
٣٩,٠٠٠	١٣٣	٣,٠٣١	٢٦,٠٧٨
٣٤,٠٠٠	٦٣١	٣,١٦٤	٢٥,٤٤٨
-	-	-	٣,٠٥٦
(٣٢,٠٠٠)	-	-	-
٥,٠٠٠	-	-	-
-	(١,٣٣٨)	-	-
-	٨٠٨	-	-
-	-	(٣٧٤)	-
٧,٠٠٠	١٠١	٢,٧٩٠	٢٨,٥٠٤

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

حصة الدخل الشامل

فوائد مدفوعة خلال الفترة

فائدة محتسبة للفترة

أرباح أسهم مدفوعة خلال الفترة

الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٩

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

حصة الدخل الشامل

قروض إضافية

فوائد مدفوعة خلال الفترة

فائدة محتسبة للفترة

أرباح أسهم مدفوعة خلال الفترة

الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٨

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٧

حصة الدخل الشامل

سداد القروض

قروض إضافية

فوائد مدفوعة خلال السنة

فائدة محتسبة للسنة

أرباح أسهم مدفوعة خلال السنة

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٢٠) الإفصاح عن القيمة العادلة

يظهر الجدول التالي القيمة العادلة للأدوات المالية للمجموعة:

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
٣١ مارس ٢٠١٩						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية					
	المجموع	بالتكلفة المطفاة	متوفرة للبيع	محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	قروض وضمم مدينة	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١١١,٨٦٩	١١١,٨٦٩	-	-	-	١١١,٨٦٩	-
٥١٣,٠٧٨	٥١٢,٨٧٥	-	٣٤١,٧١٢	٨,٣٥٤	-	١٦٢,٨٠٩
١٦٠,٩٧٨	١٦٠,٩٧٨	-	-	-	١٦٠,٩٧٨	-
١٢٠,٨٠٣	١٢٠,٨٠٣	-	-	-	١٢٠,٨٠٣	-
٢٧,٣١٧	٢٧,٣١٧	-	-	-	٢٧,٣١٧	-
٤٣,٤٦٦	٤٣,٤٦٦	-	-	-	٤٣,٤٦٦	-
٧٠,٧٤٤	٧٠,٧٤٤	٧٠,٧٤٤	-	-	-	-
٧,٠٠٠	٧,٠٠٠	٧,٠٠٠	-	-	-	-
٥٤,٥٠٨	٥٤,٥٠٨	٥٤,٥٠٨	-	-	-	-

الموجودات  
النقد وأرصدة لدى البنوك  
إستثمارات  
إيرادات مستحقة  
ضم تأمين مدينة  
ودائع لدى شركات التأمين  
موجودات أخرى

المطلوبات  
ضم تأمين دائنة  
قروض  
مطلوبات أخرى

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
٣١ ديسمبر ٢٠١٨						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية					
	المجموع	بالتكلفة المطفاة	متوفرة للبيع	محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	قروض وضمم مدينة	بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
١١٥,٩٣٥	١١٥,٩٣٥	-	-	-	١١٥,٩٣٥	-
٤٩٥,٢٤٨	٤٩٥,٢٣٦	-	٣٣٥,٣٠٧	٨,٣٤٥	-	١٥١,٥٨٤
٨٦,٥٨٥	٨٦,٥٨٥	-	-	-	٨٦,٥٨٥	-
١٢٧,٢٧٣	١٢٧,٢٧٣	-	-	-	١٢٧,٢٧٣	-
٢٧,٦٠٣	٢٧,٦٠٣	-	-	-	٢٧,٦٠٣	-
٤٢,٨٠٨	٤٢,٨٠٨	-	-	-	٤٢,٨٠٨	-
٦٩,٣٠٥	٦٩,٣٠٥	٦٩,٣٠٥	-	-	-	-
٧,٠٠٠	٧,٠٠٠	٧,٠٠٠	-	-	-	-
٥٧,٣١٦	٥٧,٣١٦	٥٧,٣١٦	-	-	-	-

الموجودات  
النقد وأرصدة لدى البنوك  
إستثمارات  
إيرادات مستحقة  
ضم تأمين مدينة  
ودائع لدى شركات التأمين  
موجودات أخرى

المطلوبات  
ضم تأمين دائنة  
قروض  
مطلوبات أخرى

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٢٠) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

بالآلاف الدولارات الأمريكية						
٣١ مارس ٢٠١٨						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية					بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
	المجموع	بالتكلفة المطفاة	متوفرة للبيع	محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق	قروض وذمم مدينة	
٩٠,٨٦٩	٩٠,٨٦٩	-	-	-	٩٠,٨٦٩	-
٥٦٩,٠٦٨	٥٦٨,٩٥١	-	٤١٢,٣٨١	٩,٨١٦	-	١٤٦,٧٥٤
١٧٨,٠٤٤	١٧٨,٠٤٤	-	-	-	١٧٨,٠٤٤	-
١١٢,٠٤٥	١١٢,٠٤٥	-	-	-	١١٢,٠٤٥	-
٢٦,٧٠٨	٢٦,٧٠٨	-	-	-	٢٦,٧٠٨	-
٣٣,٢٠٤	٣٣,٢٠٤	-	-	-	٣٣,٢٠٤	-
٥٢,٤٥٦	٥٢,٤٥٦	٥٢,٤٥٦	-	-	-	-
٣٩,٠٠٠	٣٩,٠٠٠	٣٩,٠٠٠	-	-	-	-
٣٧,٥٤٩	٣٧,٥٤٩	٣٧,٥٤٩	-	-	-	-

الموجودات  
النقد وأرصدة لدى البنوك  
إستثمارات  
إيرادات مستحقة  
ذمم تأمين مدينة  
ودائع لدى شركات التأمين  
موجودات أخرى  
المطلوبات  
ذمم تأمين دائنة  
قروض  
مطلوبات أخرى

لا تمثل البيانات المفصّل عنها في الجدول أعلاه مؤشراً للقيمة الصافية للمجموعة.

القيمة العادلة هي القيمة المستلمة لبيع أحد الموجودات أو المدفوعة لتحويل المطلوبات في عملية منظمة بين المشاركين في السوق في تاريخ القياس في السوق الرئيسي، أو في غيابه في السوق الأكثر فائدة التي يمكن للمجموعة الوصول إليه في ذلك التاريخ. القيمة العادلة للمطلوبات تعكس مخاطر عدم الأداء.

حسب توفر المعلومات، تقيس المجموعة القيمة العادلة للأداة باستخدام السعر المعروض في سوق نشط لتلك الأداة. يعتبر السوق نشطاً عندما تكون المعاملات للموجودات أو المطلوبات تجري مع وتيرة وحجم كاف لتوفير المعلومات والتسعير على أساس مستمر.

إذا لم يكن هناك سعر مدرج في سوق نشط، تتبع المجموعة تقنيات التقييم التي تزيد من استخدام المدخلات ذات الصلة والقابلة للرصد والتي تقلل من استخدام المدخلات الغير قابلة للرصد. تتضمن تقنية التقييم المختارة جميع العوامل التي تؤخذ بعين الاعتبار من قبل المشاركين في السوق لتسعير الصفقة.

تم استخدام الطرق والفرضيات التالية لتقدير القيمة العادلة للأدوات المالية :

(أ) عام:

تم اعتبار القيمة الدفترية للأدوات المالية للمجموعة ما عدا الإستثمارات والعقود الأجلة للعملات الأجنبية، مقارنة للقيمة العادلة نظراً للاستحقاق الفوري أو القصير الأجل لهذه الأدوات المالية.

وبالتالي، لا يتم الإفصاح عن تفاصيل مقياس القيمة العادلة.

(ب) الإستثمارات:

تقيس الشركة القيم العادلة باستخدام تراتبية القيمة العادلة الذي يعكس تأثير المعلومات في عمل القياس:

- الفئة الأولى: الأسعار المدرجة (غير معدلة) في أسواق نشطة للموجودات والمطلوبات المماثلة.
- الفئة الثانية: تقنيات التقييم المبنية على مدخلات قابلة للرصد. إما بشكل مباشر (مثال الأسعار) أو غير مباشر (مثال ما يشتق عن الأسعار). وتشمل هذه الفئة الأدوات المقيمة باستخدام أسعار الأسواق المسجلة في الأسواق النشطة لأدوات مشابهة؛ الأسعار المسجلة لأدوات مماثلة أو مشابهة في الأسواق التي تعتبر أقل نشاطاً أو وسائل تقييم أخرى حيث تكون كل المدخلات ذات الأهمية واضحة بشكل مباشر أو غير مباشر في بيانات الأسواق.

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٢٠) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

• الفئة الثالثة: تقنيات التقييم المبينة على مدخلات غير قابلة للرصد، وتشمل هذه الفئة كل الأدوات ذات تقنيات التقييم الفني التي ليست مبينة على مدخلات قابلة للرصد والمدخلات الغير قابلة للرصد لها تأثير كبير في تقييم الأدوات المالية. وتشمل هذه الفئة الأدوات التي يتم تقييمها على أساس أسعار الأسواق المعلنة لأدوات مماثلة حيث تتطلب تعديلات هامة غير مرصودة أو فرضيات لتعكس الفروق بين الأدوات.

تشمل تقنيات التقييم القيمة الصافية الحالية ونماذج التدفقات النقدية المخفضة ونماذج التقييم الأخرى. وتضم الإقتراضات والمدخلات المستخدمة في التقييم أسعار الفائدة خالية من المخاطر، وأسعار السندات والأسهم وأسعار صرف العملات الأجنبية. الهدف من تقنية التقييم هو الوصول إلى قياس القيمة العادلة التي تعكس السعر المستلم لبيع الأصول في تاريخ القياس.

يحلل الجدول التالي الأدوات المالية، التي تقاس بالقيمة العادلة بنهاية الفترة بمستوى تراتبية القيمة العادلة والتي يعترف بها في قياس القيمة.

بالآلاف الدولارات الأمريكية			
المجموع	الفئة الثالثة	الفئة الثانية	الفئة الأولى
٦٤,٢٧٥	-	-	٦٤,٢٧٥
٩٨,٥٣٤	-	-	٩٨,٥٣٤
٣١٢,٨٦٥	-	-	٣١٢,٨٦٥
٦,٥١٢	-	-	٦,٥١٢
٣,٩٠٦	٣,٩٠٦	-	-
١٨,٤٢٩	١٨,٤٢٩	-	-
١٣٩	-	١٣٩	-
٥٠٤,٦٦٠	٢٢,٣٣٥	١٣٩	٤٨٢,١٨٦

٣١ مارس ٢٠١٩

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

محتفظ بها بغرض المتاجرة  
أسهم شركات مدرجة  
مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبني  
سندات دين  
متوفرة للبيع  
سندات دين  
أسهم شركات مدرجة  
أسهم شركات غير مدرجة  
أخرى

العقود الآجلة للعملات الأجنبية

بالآلاف الدولارات الأمريكية			
المجموع	الفئة الثالثة	الفئة الثانية	الفئة الأولى
٥٦,٧٠٩	-	-	٥٦,٧٠٩
٩٤,٨٧٥	-	-	٩٤,٨٧٥
٣٠٦,٤٣٥	-	-	٣٠٦,٤٣٥
٧,٢٢٦	-	-	٧,٢٢٦
٣,٨٧٢	٣,٨٧٢	-	-
١٧,٧٧٤	١٧,٧٧٤	-	-
١٣	-	١٣	-
٤٨٦,٩٠٤	٢١,٦٤٦	١٣	٤٦٥,٢٤٥

٣١ ديسمبر ٢٠١٨

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

محتفظ بها بغرض المتاجرة  
أسهم شركات مدرجة  
مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبني  
سندات دين  
متوفرة للبيع  
سندات دين  
أسهم شركات مدرجة  
أسهم شركات غير مدرجة  
أخرى

العقود الآجلة للعملات الأجنبية

المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)

(٢٠) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

بالآلاف الدولارات الأمريكية			
المجموع	الفئة الثالثة	الفئة الثانية	الفئة الأولى
٥٩,٣٥٢	-	-	٥٩,٣٥٢
٨٧,٤٠٢	-	-	٨٧,٤٠٢
٣٨٠,٣٠٣	-	-	٣٨٠,٣٠٣
٩,٨١٥	-	-	٩,٨١٥
٤,٢٨٠	٤,٢٨٠	-	-
١٧,٩٨٣	١٧,٩٨٣	-	-
٩٩	-	٩٩	-
٥٥٩,٢٣٤	٢٢,٢٦٣	٩٩	٥٣٦,٨٧٢

٣١ مارس ٢٠١٨

بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة

محتفظ بها بغرض المتاجرة  
أسهم شركات مدرجة  
مصنفة بالقيمة العادلة عند الاحتساب المبني  
سندات دين  
متوفرة للبيع  
سندات دين  
أسهم شركات مدرجة  
أسهم شركات غير مدرجة  
أخرى

العقود الأجلة للعملة الأجنبية

يبين الجدول أدناه الحركة في الموجودات المالية من الفئة الثالثة المقاسة بالقيمة العادلة:

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
المجموع	أخرى	أسهم غير مدرجة
٢١,٦٤٦	١٧,٧٧٤	٣,٨٧٢
-	-	-
(١١٩)	(١٤٤)	٢٥
١,٥٣٥	١,٥٢٦	٩
(٧٢٧)	(٧٢٧)	-
٢٢,٣٣٥	١٨,٤٢٩	٣,٩٠٦

٣١ مارس ٢٠١٩

الأرصدة في ١ يناير ٢٠١٩  
الربح (الخسارة) المحتسبة في:

- بيان الدخل  
- الدخل الشامل الأخر

إستثمارات تمت خلال الفترة  
إستثمارات مسترجعة خلال الفترة

الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٩

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
المجموع	أخرى	أسهم غير مدرجة
٢٢,٦٦٨	١٨,٣٨٩	٤,٢٧٩
٧٣	-	٧٣
(٢١٩)	١٦٢	(٣٨١)
٢,٥٨٦	٢,٤٨١	١٠٥
(٣,٤٦٢)	(٣,٢٥٨)	(٢٠٤)
٢١,٦٤٦	١٧,٧٧٤	٣,٨٧٢

٣١ ديسمبر ٢٠١٨

الأرصدة في ١ يناير ٢٠١٨  
الربح (الخسارة) المحتسبة في:

- بيان الدخل  
- الدخل الشامل الأخر

إستثمارات تمت خلال السنة  
إستثمارات مسترجعة خلال السنة

الأرصدة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)**

(٢٠) الإفصاح عن القيمة العادلة (تابع)

بالآلاف الدولارات الأمريكية		
المجموع	أخرى	أسهم غير مدرجة
٢٢,٥٥٤	١٨,٣٨٩	٤,١٦٥
-	-	-
٣٧٣	٢٩٥	٧٨
٣٦٦	٣٢٩	٣٧
(١,٠٣٠)	(١,٠٣٠)	-
٢٢,٢٦٣	١٧,٩٨٣	٤,٢٨٠

٣١ مارس ٢٠١٨  
الأرصدة في ١ يناير ٢٠١٨  
الربح المحتسب في:  
- بيان الدخل  
- الدخل الشامل الآخر  
إستثمارات تمت خلال الفترة  
إستثمارات مسترجعة خلال الفترة  
الأرصدة في ٣١ مارس ٢٠١٨

تستند القيمة الدفترية للإستثمار في الفئة ٣ على مدخلات غير قابلة للرصد وتعكس حصة متناسبة من القيم العادلة للشركات المعنية وصافي الأصول ذات العلاقة. لا تتوقع المجموعة تغيير كبير في القيمة العادلة للأصول تحت الفئة ٢ و الفئة ٣ من تغيير واحد أو أكثر من المدخلات غير الافتراضية. تتم مراجعة تقييم هذه الإستثمارات كل ربع سنة ويتم تحديثها عند الضرورة على أساس المعلومات الواردة من المستثمر ومدراء الإستثمارات. بالنسبة للفترة المنتهية في ٣١ مارس ٢٠١٩، لم تكن هناك عمليات نقل من وإلى الفئة ١، والفئة ٢ والفئة ٣ ( ٣١ ديسمبر ٢٠١٨: لا شيء، ٣١ مارس ٢٠١٨: لا شيء). القيمة العادلة هي تقديرات، ولا تعبر بالضرورة عن السعر الذي سيتم به بيع الإستثمار. وحيث يتطلب تحديد القيمة العادلة حكم موضوعي، ونظراً لعدم اليقين التام في الافتراضات المتعلقة بمعدلات الرسملة، وأسعار الخصم، والتأجير وغيرها من العوامل، قد يكون المبلغ الذي سوف يتحقق من قبل المجموعة عند التخلص من إستثماراتها مختلف كثيراً عن القيمة التي يتم تسجيلها في البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة، وقد يكون الفرق جوهري.

لا تتوقع المجموعة أن القيمة العادلة للموجودات تحت الفئة ٣ ستتغير تغييراً كبيراً من تغيير واحد أو أكثر من المدخلات القابلة للقياس والملاحظة.

(ج) العقود الآجلة للعملة الأجنبية:

تم تقدير القيمة العادلة للعقود الآجلة للعملة الأجنبية المستخدمة بغرض الإحتراز على أساس الأسعار المدرجة لنفس العملات.

(د) القيمة العادلة أقل من القيمة الدفترية:

تتغير القيمة العادلة للأوراق المالية المدينة التي تحمل معدلات فائدة ثابتة وفقاً للتغير في معدلات الفائدة السوقية. إلا أن القيمة الدفترية لهذه الموجودات المالية المحتفظ بها لتاريخ الاستحقاق لم تخفض إلى قيمتها العادلة إذا كانت أقل. نظراً لأن هذه التغيرات في معدلات السوق تعتبر ذات طبيعة مؤقتة. كما أن الإدارة تعترم، وتمتلك الموارد والقدرة المالية على الاحتفاظ عادةً بمثل هذه الإستثمارات حتى تاريخ استحقاقها.

(٢١) الشركات التابعة الرئيسية والشركات الزميلة

(أ) الشركات التابعة والزميلة:

فيما يلي بيان بالشركات التابعة للشركة كما في ٣١ مارس ٢٠١٩:

الأنشطة الرئيسية	حصة غير مسيطرة	نسبة الملكية	بلد التأسيس	
إعادة تأمين	لا يوجد	%١٠٠	المملكة المتحدة	أريج كابيتال ليميتد
ضمان	لا يوجد	%١٠٠	مملكة البحرين	شركة ضمانات الخليج المحدودة (ذ.م.م.) ( تحت التصفية الاختيارية)
إعادة تكافل	%٤٦	%٥٤	الإمارات العربية المتحدة	تكافل ري ليميتد (في مرحلة إمتداد المسؤوليات)
إدارة تأمين	لا يوجد	%١٠٠	الإمارات العربية المتحدة	أريج لإدارة التأمين (مركز دبي المالي العالمي) المحدودة ( تحت التصفية الاختيارية)



**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
يضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)**

**(٢١) الشركات التابعة الرئيسية والشركات الزميلة (تابع)**

إن ملكية المجموعة في الشركات التابعة جميعها من الأسهم العادية ولم تتغير من تاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠١٨. كما تملك المجموعة حصص ٤٩٪ و ٢٥٪ من أسهم الشركات الزميلة أريما لأنظمة التأمين ذ.م.م. وغلوب ميد البحرين ذ.م.م. بمملكة البحرين على التوالي.

**(ب) الحصص في شركات تابعة: تكافل ري ليميتد:**

بآلاف الدولارات الأمريكية			
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩	
٤٦٪	٤٦٪	٤٦٪	حصص غير مسيطرة
٨٣,٦٩٧	٩١,٢٩٠	٨٢,٨٦٦	مجموع الموجودات
٢٢,١٢٥	٣٥,٠١٩	٢٠,٨٩٧	مجموع المطلوبات
٦١,٥٧٢	٥٦,٢٧١	٦١,٩٦٩	صافي الموجودات
(٢١٦)	٢٣	(١٧١)	الدخل
٦,٧٤٢	١,٧٧٨	٤٠٣	ربح الفترة
٦,٧٥٩	١,٤٥٧	٣٩٥	مجموع الدخل الشامل
٣,١٠٩	٦٧٠	١٨٢	الدخل الشامل المنسوب لحصص غير مسيطرة
(٨,٧٥٩)	(٢٥٣)	(٥٤٠)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
٤٤,١٢٨	(٨,١٣٤)	(٤,٩٩٣)	صافي النقد (المستخدم في) الناتج من الأنشطة الاستثمارية
٣٥,٣٦٩	(٨,٣٨٧)	(٥,٥٣٣)	صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكمه

يتم توحيد صناديق المشاركين للشركة التابعة حيث يتم التحكم في هذه الصناديق وإدارتها من قبل الشركة التابعة والتي هي في وضع يمكنها من إدارة الأنشطة والعمليات.

**(ج) الحصص في شركات تابعة: شركة ضمانات الخليج (ذ.م.م.):**

في ٢٠١٨ كان هناك إحتيال إرتكبه موظفي الشركة التابعة للمجموعة، شركة ضمانات الخليج (ذ.م.م.). استناداً إلى تقييمات الإدارة، إجمالي الخسارة تقدر بمبلغ ٢١,٥ مليون دولار أمريكي وتم تكوين مخصص لها في دفاتر الشركة التابعة وبالتالي إدراجها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة. إلا أن ذلك لا يمثل قبولاً لأي التزام أعلى من رأس مال شركة ضمانات الخليج (ذ.م.م.). تم وضع الشركة التابعة تحت التصفية الإختيارية بموجب قرار المساهمين الصادر في ٢٧ فبراير ٢٠١٩.

**(د) الحصص في شركات تابعة: أريج لإدارة التأمين (مركز دبي المالي العالمي) المحدودة:**

لم تصنف المجموعة شركتها التابعة أريج لإدارة التأمين (مركز دبي المالي العالمي) (تحت التصفية الإختيارية). كنشاط غير مستمر حيث أن الشركة التابعة والقيم المعنية ليست جوهرية.

**المجموعة العربية للتأمين (ش.م.ب.)  
إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية الموحدة الموجزة (تابع)**

**(٢٢) معاملات الأطراف ذات العلاقة**

تمثل الأطراف ذات العلاقة المساهمين الرئيسيين، الشركات الزميلة، أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين للمجموعة والشركات الخاضعة للسيطره والسيطرة المشتركة أو متأثرة بدرجة كبيرة من قبل هذه الأطراف.

تسيطر حكومة دولة الامارات العربية المتحدة علي ٣١,٣٪ من أسهم المجموعة من خلال المساهمين الرئيسيين جهاز الإمارات للإستثمار، الهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الإجتماعية ومصرف الإمارات للتنمية في حين تسيطر حكومة ليبيا علي ١٤,٤٪ من أسهم المجموعة من خلال مصرف ليبيا المركزي. وليس لدى المجموعة أي معاملات هامة مع هذه الحكومات والمنشآت الخاضعة للسيطره، والسيطرة المشتركة أو متأثرة بدرجة كبيرة من قبل هذه الحكومات.

فيما يلي موجز المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة.

**(أ) الشركات الزميلة:**

بآلاف الدولارات الأمريكية		
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
٣٨	٩	٣٨
٨١٢	٢٢٦	١٧٥
٨٩	٢٧٥	١٣٧

- (أ) رسوم خدمات إداريه مقدمة من قبل أريج  
(ب) رسوم خدمات إداريه مقدمة من شركة زميلة  
(ج) أرصدة قائمة  
- أرصدة ذمم دائنة

**(ب) تعويضات ومزايا أعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة الرئيسيين**

بآلاف الدولارات الأمريكية		
السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٨	الفترة المالية حتى ٣١ مارس ٢٠١٩
٧٩	١٩	٨٢
١٤٤	٤٤	٨٠
١,٧١٠	٣٩٥	١٦٨
٣١٨	٧٥	١٨
-	-	٧٦
٦٣١	٤,٦٤٩	٤٥٦

- (أ) أعضاء مجلس الإدارة  
- رسوم حضور  
- مصاريف سفر  
(ب) تعويضات موظفين الإدارة الرئيسيين  
- رواتب ومزايا أخرى قصيرة المدى للموظفين  
- مزايا نهاية الخدمة  
- حوافز موظفين طويلة المدى  
(ج) أرصدة مستحقة للإدارة العليا

**(٢٣) أحداث بعد تاريخ بيان المركز المالي**

قرر مجلس الإدارة في إجتماعه المنعقد في ١٣ مايو ٢٠١٩ وقف أنشطة الإكتتاب وذلك بعد الحصول على الموافقات اللازمة من بنك البحرين المركزي والمساهمين في إجتماع جمعية عمومية غير عادية.